

Zeitschrift: Générations : aînés
Herausgeber: Société coopérative générations
Band: 32 (2002)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

TORGON excursions

Bernadette BAILLY – 1895 VIONNAZ – tél. 024/481 29 53

30 novembre

HANSI HINTERSEER
à votre rencontre (places limitées) Fr. 110.–



LE BORDELAIS
1^{er} au 7 juin **Fr. 1370.–**

LA BAVIÈRE ET SES CHÂTEAUX
19 au 23 juin **Fr. 780.–**

AIDA ET CARMEN AU FESTIVAL DE VERONE
27 au 30 juin **Fr. 965.–**

SOLEIL DE MINUIT AU CAP NORD
30 juin au 13 juillet **Fr. 3155.–**

SEMAINE DE VACANCES AUX DOLOMITES
7 au 14 juillet **Fr. 890.–**

1^{ER} AOÛT AU BERCEAU DE LA SUISSE
1^{er} au 3 août **Fr. 530.–**

Demandez notre catalogue

Carte de fidélité:
lors du 5^e voyage, un rabais est accordé.



GUIDE DE GENÈVE POUR PERSONNES HANDICAPÉES

Le guide (296 pages) vous conseille, quel que soit votre handicap, et vous renseigne sur l'accessibilité de la plupart des lieux ouverts au public tels que:

- associations; administration; transports; tourisme; commerces; restauration; divertissements; musées; loisirs; lieux de culte; sports; santé; moyens auxiliaires et services à domicile.

Il peut être obtenu au prix de Frs 10.– + frais de port au secrétariat de:

**Association H. A. U.
Handicapés, Architecture, Urbanisme
Bd Helvétique 27, 1207 Genève**

Tél. 022/737 08 08 – Fax 022/737 08 18

Piles d'audiophones – les changer soi-même est payant!

La qualité Varta éprouvée au prix le plus bas en vente par correspondance
En accord avec les organismes AI, AVS, SUVA, BSSV

- 5** blisters de six (30 piles) **Fr. 59.–**
(= Fr. 11.80/blister seulement)
- 10** blisters de six (60 piles) **Fr. 90.–**
(= Fr. 9.–/blister seulement)
= besoin annuel, correspond au forfait annuel AI*

* Spécial pour les assurés à l'AI – rien de plus simple:
Notre facture sert également de demande de remboursement à l'AI. Seulement remplir et envoyer à votre office AI!



Préparez de déposer les piles usées au centre de collecte.

Inclus taxe d'élimination anticipée (taxe TEA), TVA 7,6% et port, envoi postal avec facture. Expédition assurée par l'atelier d'handicapés St. Jakob.

VARTA
THE BATTERY EXPERTS
■ Piles de grande puissance
■ Nombreuses heures d'écoute
■ Parfaites pour tous types d'audiophones

SH Vital Energie AG
Stampfenbachstrasse 142
Case postale 325, 8035 Zürich
Tél. 01 363 12 21
Fax 01 362 66 60
E-Mail: vitalenergie@holzer.ch
www.vitalenergie.ch



Code de couleur

- Je commande:
- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Varta 675 (bleu) | <input type="checkbox"/> Varta 312 (brun) |
| <input type="checkbox"/> Varta 13 (orange) | <input type="checkbox"/> Varta 10 (jaune) |
| <input type="checkbox"/> 30 piles (5 blisters) | à Fr. 59.– |
| <input type="checkbox"/> 60 piles (10 blisters) | à Fr. 90.– |

Nom _____

Prénom _____

Rue/n° _____

NPA/localité _____

Téléphone _____

Signature _____

Montez...Descendez les escaliers à volonté!



HERAG AG
Tramstrasse 46,
8707 Uetikon am See

Tel. 01/920 05 04

un lift d'escaliers est la solution sûre

pratique pour des décennies

s'adapte facilement à tous les escaliers

monté en un jour seulement



Veuillez m'envoyer la documentation
Je désire un devis estimatif des coûts

Nom/Prénom _____

Rue _____

NPA/Localité _____